

Protokół Nr XXIII/2015

obrad XXIII sesji Rady Miasta Krakowa
w dniu 09 września 2015 r.

/od godz. 10.00 do godz. do godz. 14.30/

Kraków, Pl. Wszystkich Świętych 3-4,

Sala Obrad Rady Miasta Krakowa im. Stanisława Wyspiańskiego.

Obrady sesji Rady Miasta Krakowa VII kadencji (2014-2018) otworzył o godz. 10.00 Wiceprzewodniczący Rady S. Pietrzyk stwierdzając jednocześnie quorum, uprawniające Radę do podejmowania uchwał.

W posiedzeniu uczestniczyło **35** Radnych (zgodnie z listą obecności).

Przewodniczący obrad powitał gości.

Głos zabrali Przedstawicielka Stowarzyszenia Przyjaciół Luboczy Pani I. Kot, Przewodniczący Stowarzyszenia Przyjaciół Luboczy Pan J. Wójcik.

Prowadzący obrady S. Pietrzyk przeczytał informacje międzysesyjne.

1. Otwarcie sesji.

W sprawie porządku obrad głos zabrały Radne: T. Maliszewska i M. Patena oraz Sekretarz MK P. Stańczyk.

Na zgłoszone wnioski Rada zdecydowała **wprowadzić do porządku obrad** sesji projekty uchwał:

- wg druku nr 455-R – 30 -"za", 0 -"przeciw", 1 -"wstrzm. się,
- wg druku nr 454 – 28 -"za", 1 -"przeciw", 0 -"wstrzm. się,

oraz **zdjąć z porządku obrad** sesji projekt uchwały:

- wg druku nr 389 – 30 -"za", 2 -"przeciw", 0 -"wstrzm. się.

W trybie **art. 20 ust. 5** do porządku obrad sesji zostały włączone projekty uchwał Prezydenta Miasta Krakowa:

- **wg druku Nr 448**, zmiana uchwały Nr VI/70/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 stycznia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2015 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 710, 801, 852 i 921);

- **wg druku Nr 449**, zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 700, 710, 750, 801, 851, 852, 853, 854, 900, 921 i 926);

- **wg druku Nr 450**, zmiana uchwały Nr LXX/1013/13 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 marca 2013 r. w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Krakowa (z późn. zm.);

- **wg druku Nr 451**, utworzenie obwodów głosowania w szpitalach, zakładach pomocy społecznej, zakładach karnych, aresztach śledczych oraz domach studenckich na terenie Miasta Krakowa w wyborach do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na 25 października 2015 r.;

- **wg druku Nr 452**, zmiana uchwały Nr XXI/231/11 Rady Miasta Krakowa z dnia 6 lipca 2011 r. w sprawie ustalenia cen i opłat za usługi przewozowe, uprawnień do przejazdów ulgowych oraz przepisów taryfowych w komunikacji miejskiej realizowanej na obszarze

Gminy Miejskiej Kraków oraz gmin sąsiadujących, które przystąpiły do porozumienia w celu wspólnej realizacji publicznego transportu zbiorowego (z późn. zm.).

Porządek obrad XXIII sesji obejmował:

1. Otwarcie sesji, przedstawienie porządku obrad, ewentualne zmiany.
2. Interpelacje Radnych.
3. Odpowiedzi na interpelacje Radnych.
4. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 8 położonego w budynku nr 25 na os. Na Wzgórzach w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa –**druk nr 395/**.
5. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 6 położonego w budynku nr 11 przy ul. Staszica w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 412/**.
6. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 11 położonego w budynku nr 17 przy ul. B. Prusa w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 413/**.
7. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Zwierzynieckiej Nr 21 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej i ustalenia wysokości bonifikaty /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 415/**.
8. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, zabudowanej budynkiem mieszkalnym i budynkiem użytkowym przy ul. Stare Wiślicko Nr 39 /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 416/**.
9. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 14 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 417/**.
10. Wyrażenie zgody na zbycie w trybie bezprzetargowym lokalu mieszkalnego nr 5 usytuowanego w budynku na os. Teatralnym 14 w Krakowie na rzecz najemców z zastosowaniem 89% bonifikaty /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 418/**.
11. Wyrażenie zgody na zbycie w trybie bezprzetargowym lokalu mieszkalnego nr 17 usytuowanego w budynku na os. Górali 10 w Krakowie na rzecz najemców z zastosowaniem 90% bonifikaty /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 419/**.
12. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 8 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Św. Sebastiana Nr 15 wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 420/**.
13. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. J.Sobieskiego Nr 4 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 421/**.
14. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy Rynku Dębnickim Nr 3 wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 422/**.

15. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 15 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 425/**.
16. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 12A stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 426/**.
17. Zmiana uchwały Nr VI/70/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 stycznia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2015 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750, 801, 851, 852, 854, 900, 921 i 926 – zadania dzielnic) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 435/**.
18. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 750, 801, 852, 853 i 900, zmian w planie dochodów w dziale 801, zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750 i 921) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 436/**.
19. Zmiana nazwy Muzeum Sztuki Współczesnej w Krakowie oraz zmiany uchwały Nr XC/1349/13 w sprawie nadania statutów miejskim instytucjom kultury /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 439/**.
20. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wykonania dokumentacji na odwodnienie osiedli podmiejskich znajdujących się na terenie Dzielnicy XVII Wzgórza Krzesławickie w Krakowie oraz realizację zadania /projekt Grupy Radnych – **druk nr 440/**.
21. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przebudowy ul. Kocmyrzowskiej w Krakowie /projekt Grupy Radnych – **druk nr 441/**.
22. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wykonania sygnalizacji świetlnej oraz remont drogi w tunelu łączącego os. Ruszcza z os. Wadów w Krakowie /projekt Grupy Radnych – **druk nr 442/**.
23. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wsparcia inwestycji wykonania zjazdu z ul. Opolskiej na teren Krakowskiego Szpitala Specjalistycznego im. Jana Pawła II /projekt Grupy Radnych – **druk nr 443/**.
24. Utworzenie obwodów głosowania w szpitalach, zakładach pomocy społecznej, zakładach karnych, aresztach śledczych oraz domach studenckich na terenie Miasta Krakowa w wyborach do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na 25 października 2015 r. /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 451/**.
25. Zmiany w składzie Komisji Kultury i Ochrony Zabytków Rady Miasta Krakowa /projekt Grupy Radnych – **druk nr 454/**.
26. Zmiana uchwały Nr VI/70/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 stycznia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2015 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 710, 801, 852 i 921) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 448/**.
27. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 700, 710, 750, 801, 851, 852, 853, 854, 900, 921 i 926) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 449/**.

28. Zmiana uchwały Nr LXX/1013/13 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 marca 2013 r. w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Krakowa (z późn. zm.) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 450/**.

29. Zmiana uchwały Nr XXI/231/11 Rady Miasta Krakowa z dnia 6 lipca 2011 r. w sprawie ustalenia cen i opłat za usługi przewozowe, uprawnień do przejazdów ulgowych oraz przepisów taryfowych w komunikacji miejskiej realizowanej na obszarze Gminy Miejskiej Kraków oraz gmin sąsiadujących, które przystąpiły do porozumienia w celu wspólnej realizacji publicznego transportu zbiorowego (z późn. zm.) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 452/**.

30. Zmiany w składzie Komisji Infrastruktury Rady Miasta Krakowa /projekt Grupy Radnych – **druk nr 457/**.

31. Zmiany w składzie Komisji Rewizyjnej Rady Miasta Krakowa /projekt Grupy Radnych – **druk nr 456/**.

32. Rezolucja w sprawie projektu ustawy o rewitalizacji /projekt Grupy Radnych – **druk nr 455-R/**.

33. Oświadczenia i komunikaty.

34. Zamknięcie sesji.

Ad. 2.

Interpelacje zgłosili następujący Radni: K. Durek, W. Krzysztonek, J. Jałocha, M. Patena, E. Porębski, A. Miszański, M. Gilarski, B. Nowak.

Interpelacje do protokołu złożyli następujący Radni: B. Kosior, J. Franczyk, T. Kwiatkowska.

Interpelacje złożone do protokołu zostały zgodnie z kompetencjami przekazane do Referatu Interpelacji i Realizacji uchwał Rady Miasta Krakowa w Wydziale Organizacji i Nadzoru UMK.

Ad. 3.

Odpowiedzi na interpelacje i wnioski Radnych udzielił w imieniu Prezydenta Miasta Krakowa Sekretarz MK P. Stańczyk.

Przerwa obradach.

Ad. 4.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 395** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 28 -"za", 2 -"przeciw", 4 - wstrzm. się, 1 osoba nie brała udziału w głosowaniu- **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/384/15** w sprawie wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 8 położonego w budynku nr 25 na os. Na Wzgórzach w Krakowie.

Ad. 5.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 412** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 27 -"za", 1 -"przeciw", 4 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/385/15** w sprawie wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 6 położonego w budynku nr 11 przy ul. Staszica w Krakowie.

Ad. 6.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 413** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 26 -"za", 1 -"przeciw", 5 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/386/15** w sprawie wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr 11 położonego w budynku nr 17 przy ul. B. Prusa w Krakowie.

Ad. 7.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 415** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/387/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Zwierzynieckiej Nr 21 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej i ustalenia wysokości bonifikaty.

Ad. 8.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 416** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/388/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, zabudowanej budynkiem mieszkalnym i budynkiem użytkowym przy ul. Stare Wiślicko Nr 39.

Ad. 9.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 417** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/389/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 14 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej.

Ad. 10.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 418** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 29 -"za", 1 -"przeciw", 3 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/390/15** w sprawie wyrażenia zgody na zbycie w trybie bezprzetargowym lokalu mieszkalnego nr 5 usytuowanego w budynku na os. Teatralnym 14 w Krakowie na rzecz najemców z zastosowaniem 89% bonifikaty.

Ad. 11.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 419** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 26 -"za", 2 -"przeciw", 4 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/391/15** w sprawie wyrażenia zgody na zbycie w trybie bezprzetargowym lokalu mieszkalnego nr 17 usytuowanego w budynku na os. Górali 10 w Krakowie na rzecz najemców z zastosowaniem 90% bonifikaty.

Ad. 12.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 420** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/392/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 8 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Św. Sebastiana Nr 15 wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek.

Ad. 13.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 421** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/393/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. J. Sobieskiego Nr 4 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej.

Ad. 14.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 422** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/394/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy Rynku Dębnickim Nr 3 wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej.

Ad. 15.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 425** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/395/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 15 stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej.

Ad. 16.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 426** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta M. Witkowicz.

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/396/15** w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego Nr 12A stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Stefana Czarnieckiego Nr 12 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej.

Ad. 17.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 435** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta M. Okarmus.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/397/15** w sprawie zmiany uchwały Nr VI/70/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 stycznia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2015 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750, 801, 851, 852, 854, 900, 921 i 926 – zadania dzielnic).

Ad. 18.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 436** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta M. Okarmus.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 1 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/398/15** w sprawie zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 750, 801, 852, 853 i 900, zmian w planie dochodów w dziale 801, zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750 i 921).

Ad. 19.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 439** - w imieniu projektodawcy referowała Z-ca Dyrektora Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego K. Olesiak.

Rada w głosowaniu: 32 -"za", 1 -"przeciw", 1 - wstrzm. się, 1 osoba nie brała udziału w głosowaniu - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/399/15** w sprawie zmiany nazwy Muzeum Sztuki Współczesnej w Krakowie oraz zmiany uchwały Nr XC/1349/13 w sprawie nadania statutów miejskim instytucjom kultury.

Ad. 20.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 440** - w imieniu projektodawców referował Radny E. Porębski.

Głos w dyskusji zabrali następujący Radni: S. Pietrzyk, J. Jałocha, T. Maliszewska.

Rada w głosowaniu: 35 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/400/15** w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wykonania dokumentacji na odwodnienie osiedli podmiejskich znajdujących się na terenie Dzielnicy XVII Wzgórza Krzesławickie w Krakowie oraz realizację zadania.

Ad. 21.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 441** - w imieniu projektodawców referował Radny E. Porębski.

Głos w dyskusji zabrali następujący Radni: J. Pilch, T. Kwiatkowska, W. Pietrus, D. Jaśkowiec, T. Urynowicz/x 2/ oraz Z-ca Dyrektora ZIKiT M. Korusiewicz.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/401/15** w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przebudowy ul. Kocmyrzowskiej w Krakowie.

Ad. 22.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 442** - w imieniu projektodawców referował Radny E. Porębski.

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/402/15** w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wykonania sygnalizacji świetlnej oraz remont drogi w tunelu łączącego os. Ruszcza z os. Wadów w Krakowie.

Ad. 23.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 443** - w imieniu projektodawców referował Radny E. Porębski.

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 0 -"przeciw", 1 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/403/15** w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie wsparcia inwestycji wykonania zjazdu z ul. Opolskiej na teren Krakowskiego Szpitala Specjalistycznego im. Jana Pawła II.

Ad. 24.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 451** - w imieniu projektodawcy referował Z-ca Dyrektora Wydziału Organizacji i Nadzoru P. Bukowski.

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/404/15** w sprawie utworzenia obwodów głosowania w szpitalach, zakładach pomocy społecznej, zakładach karnych, aresztach śledczych oraz domach studenckich na terenie Miasta Krakowa w wyborach do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na 25 października 2015 r.

Ad. 25.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 454** - w imieniu projektodawców referowała Radna M. Patena.

Rada w głosowaniu: 35 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/405/15** w sprawie zmian w składzie Komisji Kultury i Ochrony Zabytków Rady Miasta Krakowa.

Ad. 26.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 448** - w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta M. Okarmus.

Rada w głosowaniu: 31 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/406/15** w sprawie zmiany uchwały Nr VI/70/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 stycznia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2015 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 710, 801, 852 i 921).

Ad. 27.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 449** - Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2015 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 700, 710, 750, 801, 851, 852, 853, 854, 900, 921 i 926) – w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta M. Okarmus.

Następnie – wobec braku głosów w dyskusji - prowadzący obrady Wiceprzewodniczący Rady M. Lasota stwierdził, że Rada odbyła I czytanie projektu uchwały wg druku nr 449 i określił terminy:

wprowadzania autopoprawek – 15.09.2015 r. do godz. 15.00

zgłaszania poprawek do projektu – 17.09.2015 r. do godz. 15.00

Ad. 28.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 450** - Zmiana uchwały Nr LXX/1013/13 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 marca 2013 r. w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Krakowa (z późn. zm.) – w imieniu projektodawcy referowała Dyrektor Biura Skarbnika Miasta A. Kwaśniak.

Następnie – wobec braku głosów w dyskusji - prowadzący obrady Wiceprzewodniczący Rady M. Lasota stwierdził, że Rada odbyła I czytanie projektu uchwały wg druku nr 450 i określił terminy:

wprowadzania autopoprawek – 18.09.2015 r. do godz. 15.00

zgłaszania poprawek do projektu – 21.09.2015 r. do godz. 15.00

Ad. 29.

Projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 452** - Zmiana uchwały Nr XXI/231/11 Rady Miasta Krakowa z dnia 6 lipca 2011 r. w sprawie ustalenia cen i opłat za usługi przewozowe, uprawnień do przejazdów ulgowych oraz przepisów taryfowych w komunikacji miejskiej realizowanej na obszarze Gminy Miejskiej Kraków oraz gmin sąsiadujących, które przystąpiły do porozumienia w celu wspólnej realizacji publicznego transportu zbiorowego (z późn. zm.) – w imieniu projektodawcy referował w zastępstwie Z-cy Dyrektora ZIKiT H. Kamski.

Głos w dyskusji zabrali następujący Radni: G. Stawowy/x 2/, J. Kosek/x 2/, M. Popławska, J. Pilch, W. Wojtowicz, W. Pietrus.

Następnie – prowadzący obrady Wiceprzewodniczący Rady M. Lasota stwierdził, że Rada odbyła I czytanie projektu uchwały wg druku nr 452 i określił terminy:

wprowadzania autopoprawek – 15.09.2015 r. do godz. 15.00

zgłaszania poprawek do projektu – 17.09.2015 r. do godz. 15.00

Ad. 30.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 457** - w imieniu projektodawców referował Radny W. Krzysztonek.

Rada – przyjmując wniosek o wprowadzenie projektu uchwały w trybie pilnym do porządku obrad: 35 -"za", 0- "przeciw", 0 - "wstrzm. się"

Rada w głosowaniu: 33 -"za", 0 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/407/15** w sprawie zmian w składzie Komisji Infrastruktury Rady Miasta Krakowa.

Ad. 31.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 456** - w imieniu projektodawców referował Radny A. Miszalski.

Rada – przyjmując wniosek o wprowadzenie projektu uchwały w trybie pilnym do porządku obrad: 35 -"za", 0- "przeciw", 0 - "wstrzm. się"

Rada w głosowaniu: 34 -"za", 1 -"przeciw", 0 - wstrzm. się - **podjęła**

uchwałę **Nr XXIII/408/15** w sprawie zmian w składzie Komisji Rewizyjnej Rady Miasta Krakowa.

Ad. 32.

Projekt Grupy Radnych - **druk nr 455-R** - w imieniu projektodawców referowała Radna T. Maliszewska.

Głos w dyskusji zabrali następujący Radni: A. Migdał/x 2/, M. Gilarski/x 2/, W. Pietrus/x 2/, A. Hawranek/x 2/, W. Krzysztonek, M. Popławska, J. Pilch, A. Kalita.

Rada w głosowaniu: 16 -"za", 2 -"przeciw", 1 - wstrzm. się 2 osoby nie wzięły udziału w głosowaniu- na wniosek formalny Radnego A. Kality zamknęła dyskusję.

Rada w głosowaniu: 19 -"za", 0 -"przeciw", 15 - wstrzm. się - **podjęła** wraz z poprawką Radnego W. Pietrusa

rezolucję **Nr 20/XXIII/15** w sprawie projektu ustawy o rewitalizacji.

Ad. 33.

Oświadczenia i komunikaty.

Głos zabrali następujący radni: T. Maliszewska, G. Stawowy, M. Patena, M. Jantos, J. Pilch.

Ad. 34.

Zamknięcie sesji.

O godz. 14.30. prowadzący obrady Wiceprzewodniczący Rady **M. Lasota** – wobec wyczerpania porządku obrad – zamknął obrady XXIII zwyczajnej sesji Rady Miasta Krakowa w kadencji VII /2014-2018/.

Dokładny zapis przebiegu obrad znajduje się w stenogramie XXIII sesji zwyczajnej.

Wiceprzewodniczący Rady

Sławomir PIETRZYK

Wiceprzewodniczący Rady

Marek LASOTA

Załącznik

Wyniki głosowań XXIII sesji RMK znajdują się na stronie internetowej:

http://www.bip.krakow.pl/?sub_dok_id=65246&info=posiedzenie&SSJ_ID=440&PSD_ID=564

Protokół sporządziła:

Joanna Górską

Kancelaria Rady Miasta i Dzielnic Krakowa